

Родной русский язык

Тема: «Язык языку весть подаёт.»

4 класс

Подготовила Зимодра Ольга Валерьевна
Учитель начальных классов МБОУ СОШ
№2 п. Раздольное Приморского края


Из истории языка и культуры

➡ Есть такие слова, которые в разных языках выглядят очень похоже. Посмотри:

русский:	математика	биология
украинский:	математика	біологія
белорусский:	матэматыка	біялогія
татарский:	математика	биология
финский:	matematiikka	biologia
английский:	mathematics	biology


Такие слова образовались очень давно в греческом или латинском языке (как слово **математика**) или сложены в современных языках из греческих или латинских корней (как слово **биология**).

Древнегреческий и латинский языки считаются мёртвыми — нет такого человека, который выучил бы их в детстве как родной язык. Но их корни и приставки до сих пор служат «строительным материалом» для слов современных языков. ◀

-  6. Познакомься со словарными статьями из этимологического словаря. Объясни, чем различается происхождение слов **математика** и **биология**.


Матемáтика. Заимствовано в начале 18 века из латинского языка, где *mathematica* < греч. *mathematikē (technē)* «математическое (искусство)», от греч. *mathema* «наука о величинах, знание, учение».


Биоло́гия. Заимствовано из французского (*biologie*), где образовано выдающимся французским естествоиспытателем Ламарком в 1802 году из греческих слов *bios* — «жизнь» и *logos* — «речь, учение».

-  7. Познакомься со значением некоторых заимствованных приставок и объясни значение слов, в которых они встречаются. Запиши слова в тетрадь. Устно приведи свои примеры слов с указанными приставками.

супер- (лат.) — «сверху, над»; наивысшая степень, наивысшее качество, «очень»: суперклей, супермощный, суперобложка.

анти- (греч.) — «против»: антивирус, антициклон, антинаучный.

 Слова, заимствованные из греческого и латинского языков и существующие во многих современных языках, называются **интернациональными**, то есть **международными**.

 **8.** Вам, конечно, известны слова **телескоп, микроскоп, автомобиль, автограф, термометр**. Посмотрите, из каких частей они состоят и какие значения имеют заимствованные части слов. Попробуйте «перевести» данные слова на русский язык.

Образец. Телескоп — «далеко смотрю», прибор для рассматривания далёких предметов, предмет, с помощью которого можно смотреть вдаль.

Часть слова	Значение
теле- (из греческого языка)	вдаль, далеко
-скоп (из греческого языка)	смотрю
авто- (из греческого языка)	сам
микро- (из греческого языка)	малый
-граф (из греческого языка)	пишу
-мобиль (из латинского языка)	движущийся
-метр (из греческого языка)	измеряю
термо- (из греческого языка)	тепло

- Приведите свои примеры слов с частями теле-, -скоп, авто-, микро-, -граф, -метр, термо-.



9. Сравни свои объяснения слов из упражнения 8 и словарные толкования. Запиши словарное толкование в тетрадь. Подчеркни в нём часть, которой нет в твоём объяснении.

Телескоп — астрономический прибор для наблюдения небесных тел, светил.

Микроскоп — прибор, позволяющий получить увеличенное изображение мелких предметов, не различимых невооружённым глазом.

Термометр — прибор для измерения температуры.

Автомобиль — самоходная машина для перевозки пассажиров и грузов по безрельсовым дорогам.

Из истории языка и культуры

➔ Не только русский язык пополняется словами из других языков. Другие языки тоже заимствуют русские слова. Например, из русского языка заимствовались особенные названия предметов и явлений, которых раньше не было в других языках мира (царь, казак, квас, блины, борщ, шуба, дача). Как только русские купцы стали продавать свои товары в других странах, в языках этих стран появились русские слова, например стерлядь, белуга, севрюга, соболь, телега. Всемирно известным стало русское слово спутник, после того как в 1957 году в Советском Союзе был запущен первый в мире искусственный спутник Земли.

Многие географические названия на карте мира связаны с именами русских путешественников и учёных: море Лаптевых, мыс Дежнёва, берег Миклухо-Маклая, хребет Пржевальского, остров Атласова. ◀





Мыс Дежнёва



Берег Миклухо-Маклая



Хребет Пржевальского



Остров Атласова

- **Подготовь сообщение об одном из русских путешественников, имена которых есть на карте мира.**

Домашнее задание
